

Las chabolas de Huelva... - *Unas preguntas.*



	<i>Palabras sacadas del vídeo.</i>	<i>Traducción...</i>
1	Une implantation de taudis (de baraqués) + à la périphérie de... + un village.	
2	Etre obscur/e + construire avec du carton, du plastique et des palettes.	
3	Le chef + la campagne + être ensemble.	
4	La pitié + réchauffer la soupe + les couvertures.	
5	Prendre qqch des ordures ménagères.	
6	Avoir très froid + le chef d'entreprise.	
7	Embaucher qqn + Les sans-papiers + chercher + aider qqn.	
8	- D'où es-tu ? - Je suis de...	-
9	On estime qu'il y a 3000 personnes...	
10	Nous vivons, mangeons et travaillons ensemble.	

Las chabolas de Huelva... - *Unas preguntas.*



	<i>Palabras sacadas del vídeo.</i>	<i>Traducción...</i>
1	Une implantation de taudis (de baraqués) + à la périphérie de... + un village.	Un asentamiento de chabolas + a las afueras de... + un pueblo.
2	Etre obscur/e + construire avec du carton, du plastique et des palettes.	Ser oscuro/a + construir con cartón, plástico y palés.
3	Le chef + la campagne + être ensemble.	El jefe + el campo + estar junto/a.
4	La pitié + réchauffer la soupe + les couvertures.	La lástima + calentar (<i>ie</i>) la sopa + las mantas.
5	Prendre qqch des ordures ménagères.	Coger algo de la basura.
6	Avoir très froid + le chef d'entreprise.	Tener mucho frío + el empresario.
7	Embaucher qqn + Les sans-papiers + chercher + aider qqn.	Contratar a alguien + los sin papeles + buscar + ayudar a alguien.
8	- D'où es-tu ? - Je suis de...	- ¿De dónde eres? - Soy de...
9	On estime qu'il y a 3000 personnes...	Se estima que hay 3000 personas...
10	Nous vivons, mangeons et travaillons ensemble.	Vivimos, comemos y trabajamos juntos.